

## EDITORIAL

A partir del siguiente número, el primero de 2017, dejaremos de ser una revista entomológica de ámbito global, algo a lo que en realidad nunca habíamos aspirado. Somos conscientes de que en cierto modo traicionamos nuestros preceptos iniciales, pero las razones para ello son muy meditadas.

En primer lugar, y sobre todo, la dificultad para encontrar revisores y asesoramiento experto para trabajos concernientes a áreas tan alejadas de nuestro ámbito habitual de trabajo, tanto en lo que respecta a los editores como al resto del Comité Editorial. En segundo lugar, las reducidas dimensiones del equipo principal de editores, que nos impide atender correctamente la creciente demanda de autores de todo el mundo que nos envían sus manuscritos.

Así pues hemos decidido que el nuevo ámbito de nuestra revista quede reducido a la región circummediterránea en sentido amplio y América. El motivo principal de esta elección es que son las regiones con las que el Comité Editorial está más familiarizado por razones tanto de índole geográfica como cultural. En segundo lugar, la preferencia de los autores, que en su gran mayoría proceden o nos remiten trabajos de estas regiones.

Quedan excluidas por tanto algunas áreas como el África subsahariana, Oceanía o algunos países del oriente asiático, de las que hemos tenido algunas contribuciones, cuya atención debida nos ha generado un enorme esfuerzo. En cambio de otras áreas más próximas, como puedan ser el norte o centro de Europa, casi no hemos recibido aportaciones, por lo que consideramos que los autores que trabajan en ese ámbito no nos van echar en falta.

Con nuestras disculpas de antemano para aquellos autores que se puedan ver perjudicados por nuestra decisión, esperamos que con este nuevo enfoque nuestra revista pueda seguir, si no mejorando, al menos manteniendo el mismo nivel y la confianza de nuestros colaboradores.

*From the next issue, the first of 2017, we will cease to be an entomological journal of global scope, something that we had never really aspired to. We are aware that in a certain way we betray our initial precepts, but the reasons for that decision are very thoughtful.*

*First, and above all, the difficulty in finding reviewers and expert advice for papers concerning areas so far from our normal working environment, both for the editors and rest of members of our Editorial Board. Second, the small size of the main team of editors, that prevents us from properly attending to the growing demand of authors from all over the world who send us their manuscripts.*

*So we have decided that the new scope of our journal is reduced to the circummediterranean region, in a broad sense, and America. The main reason for this choice is that they are the regions which the Editorial Board is more familiar with, for both geographic and cultural reasons. Second, the preference of the authors, who in their great majority come or send us works from these regions.*

*Some areas, such as sub-Saharan Africa, Oceania or some eastern Asian countries, have been thus excluded, despite having received some contributions, but it is a great effort to pay the proper attention deserved. In contrast, from other more closely related areas, such as northern or central Europe, we have received almost no contributions, so we do believe that the authors who work in that area are not going to miss us.*

*With our apologies in advance for those authors who may be harmed by our decision, we hope that with this new approach our journal can continue, if not improving, at least maintaining the same level and the confidence of our collaborators.*

F. Prieto  
J.P. Valcárcel  
Editores